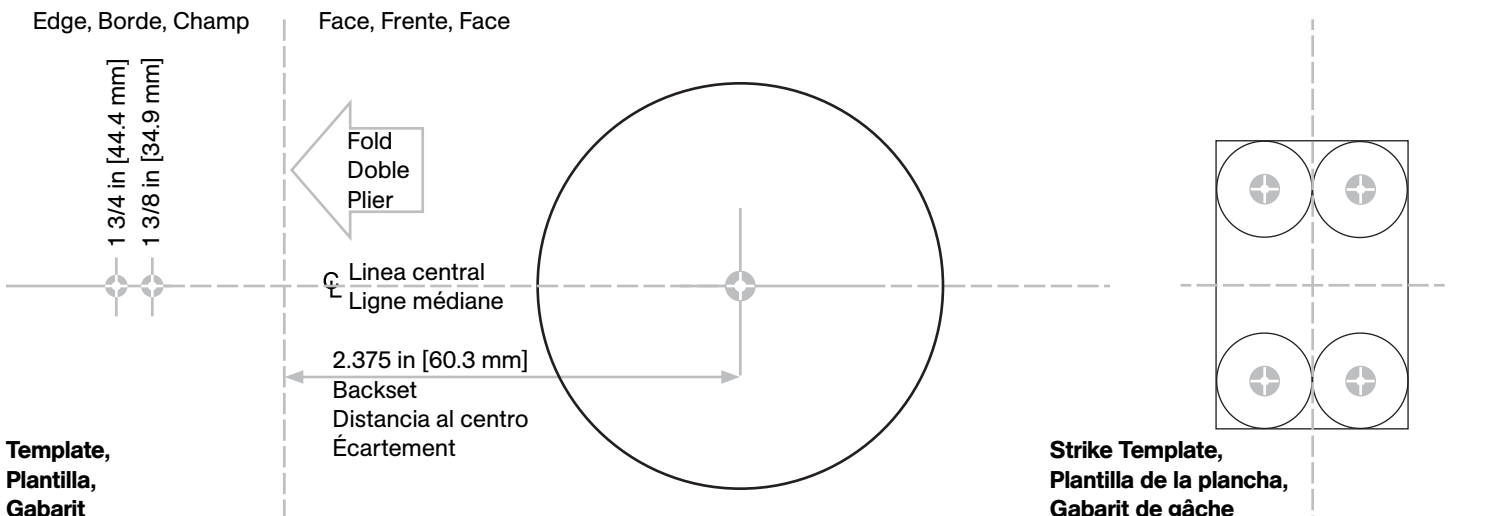


C-35

Round Privacy Door Lock and Pull

Instructions pour serrure de porte à logment rond / Instrucciones para la cerradura de la puerta de cavidad redonda



Template, Plantilla, Gabarit

Step #1:

Follow steps 1 through 3 of template above.
Suivre les étapes 1 à 3 du gabarit ci-dessus.
Siga los pasos 1 al 3 de la plantilla de arriba.

Step #4:

Mark location for strike plate hole in door jamb, by closing door and pressing a 2 in [50.8 mm] common nail from inside Ø2 1/8 in hole through pilot hole until nail makes indentation in door jamb. At indentation point, draw a vertical and horizontal center line on jamb from point marked.

Marquer l'emplacement du trou de la gâche sur le chambranle de la porte en fermant la porte et en poussant un clou ordinaire 2 in [50.8 mm] de l'intérieur du trou de Ø2 1/8 in par le trou-pilote jusqu'à ce que le clou fasse une marque sur le chambranle de la porte. Au point de renforcement, tirez une ligne verticale et une ligne horizontale sur le chambranle à partir du point marqué. Marque la posición para el orificio de la placa del recibidor en el marco de la puerta cerrando la puerta e insertando un clavo común de 2 in [50.8 mm] desde el orificio interior de Ø2 1/8 in y a través del orificio guía hasta que el clavo haga una marca en el marco de la puerta. En el punto de la hendidura, trace una línea central vertical y horizontal en la jamba desde el punto marcado.

Step #8:

Drill a Ø1/2 in hole and 1.25 in [31.7 mm] deep at each center point marked. Chisel away any excess wood required to allow strike box to seat in jamb.

Percevez un trou de Ø1/2 in et d'une profondeur de 1.25 in [31.7 mm] à chaque point de centrage marqué. Retirez au ciseau le bois en excès nécessaire pour que le boîtier de gâche s'adapte dans le chambranle.

Perfore un orificio de Ø1/2 in y 1.25 in [31.7 mm] de profundidad en cada punto central marcado. Cincele y retire todo exceso de madera que fuese necesario para permitir que la caja de cerradura quede asentada en la jamba.

Step #2:

Drill Ø1/8 in pilot holes where marked.
Perce des trous-pilotes de Ø1/8 in aux endroits marqués.
Perfore orificios guía de Ø1/8 in en los lugares marcados.

Throughhole

Troutraversant
Orificio lado a lado

2 in [50.8 mm] deep

Profondeur de 2 in [50.8 mm]
Profundidad de 2 in [50.8 mm]

Step #5:

Drill Ø1 in hole in door edge 2 in [50.8 mm] deep for jamb.
Perce un trou de Ø1 in dans le bord de la porte 2 in [50.8 mm] de profondeur dans le chambranle.

Perfore un orificio de Ø1 in en el borde de la puerta, una profundidad de 1 in [25.4 mm].

Step #6:

Trace face of latch in door edge and chisel out area 0.156 in [3.9 mm] deep.
Tracer l'avant du verrou dans le bord de la porte et mortaiser sur 0.156 in [3.9 mm] de profondeur.

Trace el contorno de la placa del pasador sobre el borde de la puerta, y rebaje el área a una profundidad de 0.156 in [3.9 mm].

Step #9:

Place strike box in jamb, align strike over strike box and trace outline. Chisel out area traced, deep enough to allow strike and strike box to install flush with jamb. Place strike box and strike in jamb and mark screw hole centers. Where marked, drill Ø3/32 in pilot holes, 1 in [25.4 mm] deep.

Placez le boîtier de gâche dans le chambranle, alignez la gâche sur le boîtier de gâche et tracez le pourtour. Découpez au ciseau la surface tracée, assez profondément pour permettre à la gâche et au boîtier de gâche d'être au même niveau que le chambranle. Placez le boîtier de gâche et la gâche dans le chambranle et marquez les centres des trous des vis. Aux endroits marqués, percez des trous-pilotes de Ø3/32 in et d'une profondeur de 1 in [25.4 mm].

Coloque la caja de cerradura en la jamba, alinee la plancha sobre la caja de cerradura y trace el contorno. Cincele y seque el área trazada con suficiente profundidad como para permitir la instalación de la plancha y de la caja de cerradura al ras con la jamba. Coloque la caja de cerradura y la plancha en la jamba y marque los centros de los orificios para los tornillos. Según las marcas, perfore orificios pilotes de Ø3/32 in y 1 in [25.4 mm] de profundidad.

Strike Template, Plantilla de la plancha, Gabarit de gâche

Step #3:

Drill the Ø2 1/8 in hole about halfway through door, then finish drilling from the other side to prevent splintering. Percer le trou de Ø2 1/8 in jusqu'au milieu de la porte environ, puis finir de percer à partir de l'autre côté afin d'éviter l'éclatement du bois.

Perfore un orificio de Ø2 1/8 in aproximadamente hasta la mitad de la puerta, después termine de perforar desde el otro lado para evitar que se astille.

Step #7:

Place strike template on jamb, aligning centerlines with the centerlines drawn. Mark the four center points. Placez le gabarit de la gâche sur le chambranle, alignez les axes avec les lignes tracées. Marquez les quatre points de centrage.

Coloque la plantilla de la plancha de cerradura en la jamba, alineando las líneas del centro con las líneas del centro que se trazaron. Marque los cuatro puntos centrales.

Función de privacidad, Fonction d'intimité

Follow steps 1-5.

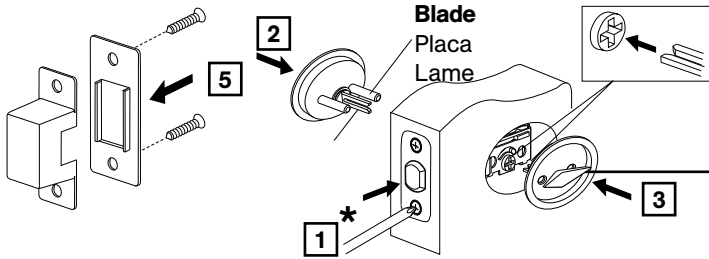
Siga los pasos 1-5.

Suivez les étapes 1-5.

Insert stems and blade through latch. Insert blade vertically as shown.

Introduzca los caños y la placa a través de pasador. Introduzca la placa en posición vertical según se ilustra.

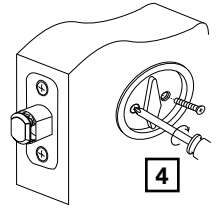
Insérez les tiges et la lame dans le verrou. Insérez la lame verticalement comme illustré.



Longer tip, away from door edge.

Punta mas larga lejos del borde de la puerta.

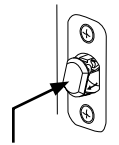
Longue extrémité vors le cóntre de la porte



*Proper installation allows the “thumb pull” to open from bottom, as shown.

*La instalación correcta permite que el “tirador de presión” se abra desde la parte inferior, según se ilustra.

***Une installation correcte permet à la “poignée à clenche” de s'ouvrir depuis le bas, comme illustré.**



Thumb pull

Tirador de presión

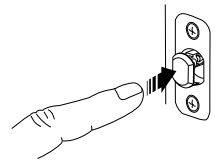
Poignée à clenche

To operate thumb pull, depress to extend, depress to retract. Keep the thumb pull retracted after use.

Para operar el tirador de presión, oprima para extender, oprima para replegar. Mantenga el tirador de presión replegado después del uso.

Pour actionner la poignée à clenche, appuyez pour

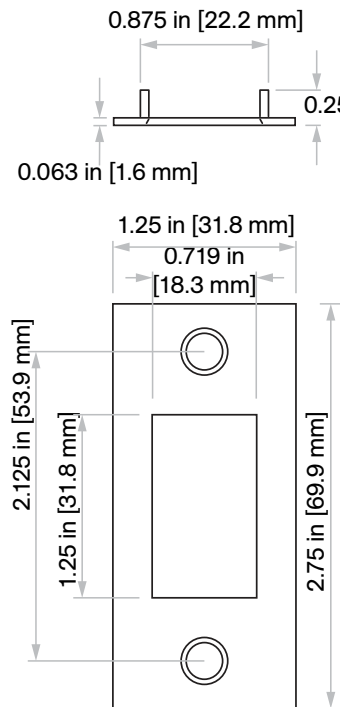
étendre, appuyez pour rétracter. Maintenez la poignée à clenche rétractée après utilisation.



Strike Detail

Detail de grève

Huelga de detalle



Door Lock Detail

Detail de verrouillage de porte

Puerta detalle de bloqueo

